LEGISLATION - WETGEVING
L. 137/2
12 FEV. 1949
Transmis à M. Coordination
Overgemaakt aan de H. Bureau

KONINKRIJK BELGIE — ROYAUME DE BELGIQUE

ADVIES VAN DE RAAD VAN STATE

De RAAD VAN STATE, afdeling wetgeving, tweede kamer,

verzocht door de Minister van Economische Zaken en Middenstand op 7 Januari 1949, hem van advies te dienen over een ontwerp van ministrieel besluit, betreffende de prijzen van speciale en ingevoerde bieren, en van "gueuze-lambic"

heeft ter zitting van 14 Januari 1949 het volgend advies gegeven :

AVIS DU CONSEIL D'ETAT

Le CONSEIL D'ETAT, section de législation, deuxième chambre,

saisi par le Ministre des Affaires économiques et des Classes moyennes le 7 janvier 1949, d'une demande d'avis sur un projet d'arrêté ministériel, relatif aux prix des bières spéciales et importées, et de la "gueuze-lambic"

a donné en sa séance du 14 janvier 1949 l'avis suivant :

In de inleiding van het ontwerp zouden verschillende niet vermelde reglementaire bepalingen betreffende de prijzen van het bier moeten ingelast worden.

Het ontwerp zegt niet aan welk regime de prijs van het ingevoerde bier na het in werking treden van het besluit zal onderworpen zijn. Artikel 2 zou dienaangaande volledigerer moeten zijn.

De onderstaande tekst houdt rekening met die opmerkingen evenals met enkele andere opmerkingen die alleen de vorm betreffen en die geen commentaar vergen.

Wegens het groot aantal reglementaire bepalingen betreffende de prijzen van het bier, die verspreid liggen over ettelijke besluiten met verschillend voorwerp en waarvan het vaak moeilijk is te zeggen in welke mate zij nog van kracht zijn, meent de Raad van State een samenordening van die bepalingen te mogen aanbevelen, indien de reglementering nog lange tijd mocht gehandhaafd blijven.

Hij noteert bovendien dat door het opheffen van de ministeriële besluiten van 15 Juni 1946 tot wijziging en aanvulling van artikel 2, § 45 van het ministerieel besluit van 23 Mei 1946 en van dit van 8 Juli 1946 houdende regeling van de prijs van "gueuze-lambic", de definitie van speciaal bier en van het "gueuze-lambic" genaamde bier uit de van kracht zijnde reglementering verdwijnt.

MINISTERIE VAN ECONOMISCHE ZAKEN EN MIDDENSTAND.

Ministerieel besluit houdende reglementering van de prijzen van speciaal en ingevoerd bier en van "gueuze-lambic".

De Minister van Economische Zaken en Middenstand,

Gelet op de besluitwet van 22 Januari 1945, betreffende het beteugelen van elke inbreuk op de reglementering betreffende de bevoorrading van het land, gewijzigd en aangevuld door de besluitwetten van 7 Mei 1945, 14 en 18 Mei, 7 en 29 Juni 1946 en door de wet van 14 Februari 1948;

Gelet op het ministerieel besluit van 1 Juli 1946, houdende samenordening van de besluiten betreffende de prijsvorming, van 12 October 1944, 1 Juni, 20 Juni en 15 October 1945 en het besluit van 9 Februari 1946, houdende vaststelling der maximumprijzen der producten, stoffen, eet of koopwaren, gewijzigd door het ministerieel besluit van 12 December 1946, op zijn beurt gewijzigd door het ministerieel besluit van 20 Januari 1948;

Gelet op het ministerieel besluit van 5 Mei 1945, houdende vaststelling der prijzen der ingevoerde landbouw-, tuinbouw- en voedingsproducten;

Gelet op het ministerieel besluit van 23 Mei 1946, houdende verlaging en reglementering van de prijzen der voedingsproducten, der dranken, der afgewerkte tabaksproducten en van sommige landbouwproducten, gewijzigd en aangevuld, wat speciaal bier betreft, door de ministeriële besluiten van 15 Juni 1946, 30 Juli 1946, 8 Maart 1947, 15 April 1948 en 2 September 1948;

Gelet op het ministeriaal besluit van 29 Juli 1946, houdende vaststelling van de prijzen van de dranken geschonken en van het banketgebak verkocht in de hotels, spijshuizen, banketbakkerijen, koffiehuizen en alle andere drankgelegenheden, gewijzigd en aangevuld door de ministeriële besluiten van 16 April 1948 en van 24 Augustus 1948;

Gelet op het advies van de Raad van State,

.../...

B e s l u i t :

Artikel 1.- Worden opgeheven :

- de bepalingen betreffende de verkoopprijzen van speciaal bier, vervat in het ministerieel besluit van 23 Mei 1946, houdende verlaging en reglementering van de prijzen der voedingsproducten, der dranken, der afgewerkte tabaksproducten en van sommige landbouwproducten, gewijzigd en aangevuld bij de ministeriële besluiten van 4 en 15 Juni, 20 en 30 Juli 1946, 8 Maart 1947, 9 Maart, 15 April en 2 September 1948;

- de bepalingen betreffende de verkoopprijzen van speciaal bier, vervat in het ministerieel besluit van 29 Juli 1946 houdende vaststelling van de prijzen van de dranken geschonken en van het banketgebak verkocht in de hotels, spijshuizen, banketbakkerijen, koffiehuizen en alle andere drankgelegenheden, gewijzigd en aangevuld bij de ministeriële besluiten van 16 April en van 24 Augustus 1948;

- het ministerieel besluit van 8 Juli 1946, houdende regeling van de prijzen van de "gueuze-lambic", gewijzigd en aangevuld bij het ministerieel besluit van 30 Juli 1946.

Artikel 2.-

De prijs van het speciaal bier en van de gueuze-lambic wordt onderworpen aan de regel van de normale prijs zoals hij omschreven wordt :

in artikel 1, §§ 2 en 3 van de besluitwet van 22 Januari 1945, betreffende het beteugelen van elke inbreuk op de reglementering betreffende de bevoorrading van het land, gewijzigd en aangevuld door de besluitwetten van 7 Mei 1945, 14 en 18 Mei, 7 en 29 Juni 1946 en door de wet van 14 Februari 1948;

.../...

in artikel 1 van de besluitwet van 14 Mei 1946, houdende verscherping van de contrôle der prijzen;

in artikelen 1 en 2 van het ministerieel besluit van 1 Juli 1946, houdende samenordening van de besluiten betreffende de prijsvorming, van 12 October 1944, 1 Juni, 20 Juni en 15 October en het besluit van 9 Februari 1946, houdende vaststelling der maximumprijzen der producten, stoffen, eet-of koopwaren, gewijzigd door het ministerieel besluit van 12 December 1946, op zijn beurt gewijzigd door het ministerieel besluit van 20 Januari 1948.

Artikel 3.-

Het ingevoerde bier wordt onttrokken aan de bepalingen van het ministerieel besluit van 5 Mei 1945, houdende vaststelling der prijzen van de ingevoerde landbouw-, tuinbouw- of voedingsproducten.

Artikel 4.-

De inbreuken op de bepalingen van dit besluit worden opgespoord, vastgesteld, vervolgd en bestraft overeenkomstig de bepalingen van de hoofdstukken II en III van de besluitwet van 22 Januari 1945, betreffende het beteugelen van elke inbreuk op de reglementering betreffende de bevoorrading van het land, gewijzigd en aangevuld door de besluitwetten van 7 Mei 1945, 14 en 18 Mei, 7 en 29 Juni 1946 en door de wet van 14 Februari 1948.

Artikel 5.-

Dit besluit treedt in werking de dag waarop het in het Belgisch Staatsblad is bekendgemaakt.

Brussel, de

Le préambule du projet devrait être complété par l'insertion des diverses dispositions réglementaires relatives aux prix des bières dont la mention est omise.

Le projet ne précise pas quel sera, après sa mise en vigueur, le régime auquel sera soumis le prix des bières importées. Il serait nécessaire de compléter sur ce point l'article 2.

Le texte ci-après tient compte de ces observations ainsi que de quelques remarques de pure forme qui ne nécessitent pas de commentaire.

La multiplicité des dispositions réglementaires relatives aux prix des bières, éparpillées dans de nombreux arrêtés dont les objets ont varié et dont il est souvent difficile de déterminer dans quelle mesure ils sont encore en vigueur, incite le Conseil d'Etat à suggérer une coordination de ces dispositions si la réglementation doit être maintenue longtemps encore.

Il relève, d'autre part, que l'abrogation des arrêtés ministériels du 15 juin 1946 modifiant et complétant l'article 2, § 45 de l'arrêté ministériel du 23 mai 1946 et du 8 juillet 1946 réglementant le prix de la gueuze-lambic, fait disparaître, de la réglementation en vigueur, la définition des bières spéciales et des bières dénommées gueuze-lambic.

.../...

MINISTERE DES AFFAIRES ECONOMIQUES ET DES CLASSES MOYENNES

Arrêté ministériel réglementant le prix des bières spéciales et importées et de la"gueuze-lambic".

Le Ministre des Affaires économiques et des Classes moyennes,

Vu l'arrêté-loi du 22 janvier 1945, concernant la répression des infractions à la réglementation relative à l'approvisionnement du pays, modifié et complété par les arrêtés-lois des 7 mai 1945, 14 et 18 mai, 7 et 29 juin 1946 et par la loi du 14 février 1948;

Vu l'arrêté ministériel du 1er juillet 1946, coordonnant les arrêtés de formation des prix des 12 octobre 1944, 1er juin, 20 juin et 15 octobre 1945 et l'arrêté du 9 février 1946, déterminant les prix maxima des produits, matières, denrées ou marchandises, modifié par l'arrêté ministériel du 12 décembre 1946, lui-même modifié par l'arrêté ministériel du 20 janvier 1948;

Vu l'arrêté ministériel du 5 mai 1945, réglementant les prix des produits agricoles, horticoles ou alimentaires importés;

Vu l'arrêté ministériel du 23 mai 1946, portant diminution et réglementation des prix des produits alimentaires, des boissons, des produits manufacturés du tabac et de certains produits agricoles, modifié et complété, en ce qui concerne les bières spéciales, par les arrêtés ministériels des 15 juin 1946, 30 juillet 1946, 8 mars 1947, 15 avril 1948 et 2 septembre 1948;

Vu l'arrêté ministériel du 29 juillet 1946, fixant les prix des boissons débitées et des pâtisseries vendues dans les hôtels, restaurants, pâtisseries, cafés et tous autres débits de boissons, modifié et complété par les arrêtés ministériels du 16 avril 1948 et du 24 août 1948;

Vu l'avis du Conseil d'Etat,

A R R E T E :

Article 1er - Sont abrogés :

- les dispositions relatives aux prix de vente des bières spéciales, contenues dans l'arrêté ministériel du 23 mai 1946, portant diminution et réglementation des prix des produits alimentaires, des boissons, des produits manufacturés du tabac, et de certains produits agricoles, modifié et complété par les arrêtés ministériels des 4 et 15 juin, 20 et 30 juillet 1946, 8 mars 1947, 9 mars, 15 avril et 2 septembre 1948;

- les dispositions relatives aux prix de vente des bières spéciales, contenues dans l'arrêté ministériel du 29 juillet 1946 fixant le prix des boissons débitées et des pâtisseries vendues dans les hôtels, restaurants, pâtisseries, cafés et tous autres débits de boissons, modifié et complété par les arrêtés ministériels du 16 avril et du 24 août 1948;

- l'arrêté ministériel du 8 juillet 1946, réglementant les prix de la "gueuze-lambic", modifié et complété par l'arrêté ministériel du 30 juillet 1946.

Article 2 - Le prix des bières spéciales et de la gueuze-lambic est soumis à la règle du prix normal tel qu'il est défini :

-à l'article 1er, §§ 2 et 3, de l'arrêté-loi du 22 janvier 1945, concernant la répression des infractions à la réglementation relative à l'approvisionnement du pays, modifié et complété par les arrêtés-lois des 7 mai 1945, 14 et 18 mai, 7 et 29 juin 1946 et par la loi du 14 février 1948;

-à l'article 1er de l'arrêté-loi du 14 mai 1946, renforçant le contrôle des prix;

-aux articles 1er et 2 de l'arrêté ministériel du 1er juillet 1946, coordonnant les arrêtés de formation des prix des 12 octobre 1944, 1er juin, 20 juin et 15 octobre 1945 et l'arrêté du 9 février 1946, déterminant les prix maxima des produits, matières, denrées ou marchandises, modifié par l'arrêté ministériel du 12 décembre 1946, lui-même modifié par l'arrêté ministériel du 20 janvier 1948.

Article 3 - Les bières importées sont soustraites aux dispositions de l'arrêté ministériel du 5 mai 1945, réglementant les prix des produits agricoles, horticoles ou alimentaires importés.

Article 4 - Les infractions aux dispositions du présent arrêté sont recherchées, constatées, poursuivies et punies conformément aux dispositions des chapitres II et III de l'arrêté-loi du 22 janvier 1945, concernant la répression des infractions à la réglementation relative à l'approvisionnement du pays, modifié et complété par les arrêtés-lois des 7 mai 1945, 14 et 18 mai, 7 et 29 juin 1946 et par la loi du 14 février 1948.

Article 5 - Le présent arrêté entre en vigueur le jour de sa publication au Moniteur belge.

Bruxelles, le

Waren aanwezig:

Etaient présents:

De Heren : F. [illegible], Raadsheer van State
Messieurs: Conseiller d'Etat , voorzitter
, président

[illegible] ,raadsheren van State
[illegible] ,conseillers d'Etat

[illegible] ,bijzitters van de afdeling wetgeving
[illegible] ,assesseurs de la section de législation

J. [illegible], Adjunct-griffier
[illegible] , griffier
, greffier

De overeenstemming tussen de Nederlandse en de Franse tekst werd nagezien onder toezicht van de H.[illegible], Staatsraad.

La concordance entre la version néerlandaise et la version française a été vérifiée sous le contrôle de M. [illegible], conseiller d'Etat.

DE GRIFFIER - LE GREFFIER,

DE VOORZITTER - LE PRESIDENT,